

GR - Μην υπερβείτε την προκαθορισμένη μέγιστη ισχύ σε βατ.
 TR - Bu ürün resimde gösterilen ve belirtilen voltajdaki ampüller için uygundur.
 RU - Не превышать максимальную мощность.
 . قروكذمل ىوصقل طاوالا قوقب دىقتلا بىجى



DK - Lampen er ikke forsynet med beskyttelsesglas, da pæren har indbygget beskyttelse.
 SE - Lampan är inte försedd med skyddsglas, då glödlampnan har inbyggt skydd.

NO - Lampen er ikke forsynet med beskyttelsesglass, da pæren har innebygd beskyttelse.

NL - Het armatuur is niet uitgerust met een beschermglas, gezien de lamp een ingebouwde bescherming heeft.

FR - La lampe n'est pas munie d'un verre de protection vu que l'ampoule a une protection incorporée.

DE - Diese Lampe hat kein Schutzglas, da die Glühbirne mit eingebautem Schutz versehen ist.

GB - The lamp does not have protection glass since the bulb has built-in protection.

ES - La lámpara no es proveída con el cristal de protección ya que la bombilla tiene la protección empotrada.

PT - A lâmpada não têm vidro de protecção desde que a lâmpada têm protecção interior.

IT - La lampada non è munita di un vetro di sicurezza visto che la lampadina ha un dispositivo di sicurezza incorporato.

FI - Valaisimessa ei ole turvalasia, sillä polttimo on rakenteeltaan turvallinen.

PL - Lampa nie jest wyposażona w szkło ochronne, ponieważ żarówka ma wbudowaną ochronę.

HR - Svjetiljka ne posjeduje zaštitno staklo jer žarulja posjeduje unutamju zaštitu.

EE - Valgustil ei ole kaitseklaasi, kuna pirnil on sisseehitatud kaitse.

LV - Lampai nav aprīkota ar aizsargstiklu, jo spuldzīte ir iebūvēts paš aizsardzības mehānisms.

LT - Lempa nėra aprūpinta apsauginiu stiklu, kadangi apsaugą turi pati elektros lempuė.

SK - Lampa nemá ochranné sklo, keďže žiarovka je chránená integrovanou ochranou.

HU - A lámpának nincs védőüvege, mert az izzó beépített védelemmel rendelkezik.

RO - Lampa nu este dotata cu geam de protectie, deoarece are protectie in ea insasi.

CZ - Světlo je opatřeno bezpečnostním chráněním, proto není nutné bezpečnostní sklíčko.

SLO - Ta svetilka nima varovalnega stekla, ker ima žarnica vgrajeno zaščito.

GR - Το φωτιστικό δεν είναι εφοδιασμένο με γυαλί ασφαλείας, αφού η λυχνία περιέχει ενσωματωμένη ασφαλεία.

TR - Bu ürün emniyetli ampüller için uygundur ve aynı anda çift güvenli cam ile donatılmıstır.

RU - Светильник не требует защитного стекла, поскольку лампа имеет встроенную защиту.

. اءىف ؤىبىم ؤىاقو قبملىل ذا قوا جاجزب ؤوزم رىغ ءابصءلا



DK - Man må ikke berøre halogenpæren direkte med fingrene.
 SE - Halogenlampan bör inte beröras direkt med fingrarna.

NO - Man må ikke berøre halogenpæren direkte med fingrene.

NL - Halogeenlampen mag men niet direct met de vingers aanraken.

FR - Ne pas toucher le corps de l'ampoule halogène avec les doigts.

DE - Man darf die Halogenglühbirne nie direkt mit den Fingern berühren.

GB - Do not touch the halogen bulb with your bare hands.

ES - No se puede tocar la bombilla halógena directamente con los dedos.

PT - Não toque na lâmpada halogéno com as suas mãos.

IT - Non toccare le lampadine ad alogene direttamente con le dita.

FI - Halogeenipolttimoon ei saa koskea paljain käsien.

PL - Nie wolno dotykać żarówki halogenowej gołymi rękami.

HR - Ne dodirujte halogene žarulje golim rukama.

EE - Ärge katsuge halogeenipirni paljaste kätega.

LV - Halogēno spuldzīti nedrīkst aiztikt ar plikām rokām.

LT - Halogėninių elektros lempučių negalima liesti tiesiai pirštais.

SK - Halogénovú žiarovku nikdy nechyťajte obnaženými rukami.

HU - Ne érintse meg a halogén izzót a kezével!

RO - Este interzisă atingerea becul de halogen cu degetele.

CZ - Nedotýkejte se nikdy holými prsty halogenové žárovky.

SLO - Halogenske žarnice ne smete nikoli prijemati direktno s prsti.

GR - Μην αγγίζετε με γυμνά χέρια τις λυχνίες αλογόνου.

TR - Halojan lambalara ciplak elle kesinlikle dokunulmamalıdır.

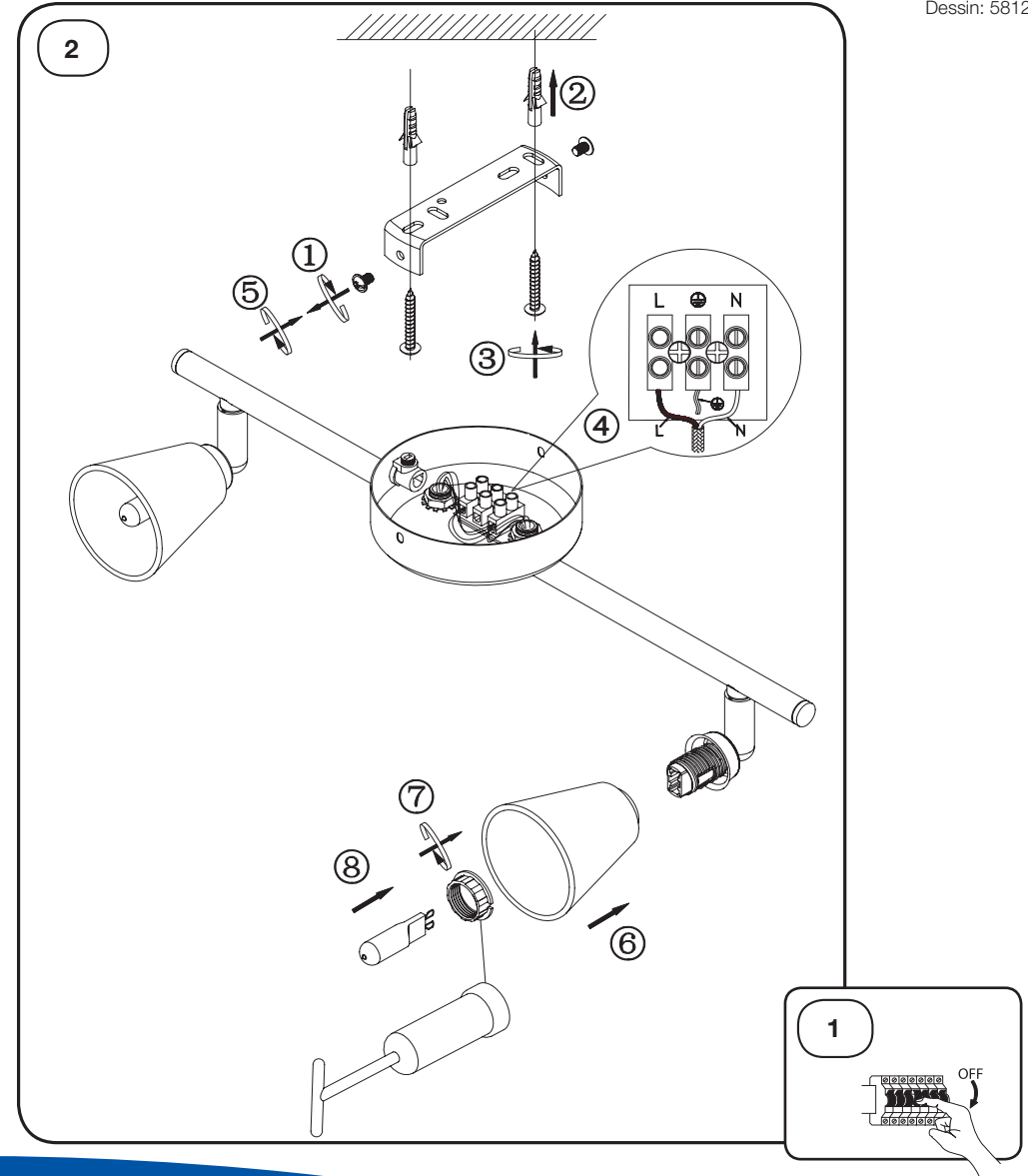
RU - Не касайтесь галогеновой лампы голыми руками.

. ءباصءلا ب قروءابم نىجولءلا ذاع قبملى سمل مدء بىجى

MONTERINGSANVISNING
 MONTAGEANLEITUNG
 MOUNTING INSTRUCTION
 INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Las Vegas

Dessin: 5812



- bright life
nordlux®
 www.nordlux.dk

- bright life
nordlux®

IP20 DK - IP20: Lampen må kun monteres i områder hvor vandpåvrkning ikke kan forekomme.
SE - IP20: Lampan får endast monteras på områden som inte kan utsättas för vatten.

NO - IP20: Lampen må kun monteres i områder hvor vannpåvrkning ikke kan forekomme.

NL - IP20: Het armatuur mag niet in ruimten gemonteerd worden, waar direct contact med water mogelijk is.

FR - La lampe IP20 ne doit être installée que dans les pièces et locaux où le contact avec l'eau n'est pas possible.

DE - IP20: Die Lampe darf nur dort montiert werden, wo keine Wassereinwirkung stattfinden kann.

GB - IP20: The lamp should only be installed in areas where direct contact with water cannot occur.

ES - IP20: La lámpara debe ser instalada solamente en las áreas donde el contacto directo con agua no puede ocurrir.

PT - IP20: As lâmpadas devem ser instaladas em áreas sem contacto directo com água.

IT - IP20: Questa lampada deve essere montata solamente in stanze e locali in cui non è possibile il contatto diretto con l'acqua.

FI - IP20: Valaisin soveltuu asennettavaksi tiloihin, joissa se ei joudu alttiiksi vedelle.

PL - IP20: Lampę można montować tylko w miejscach, gdzie nie jest możliwy bezpośredni kontakt z wodą.

HR - IP20: Svjetiljka se smije postavljati samo na mjestima gdje ne može doći u neposredni doticaj s vodom.

EE - IP20: Valgusti tohib paigaldada vaid kohtadesse, kus otsene kokkupuude veega pole võimalik.

LV - IP20: Lampu drīkst uzstādīt tikai tādās vietās, kur tai nav saskares ar ūdeni.

LT - IP20: lempą galima montuoti tik tose vietose, kur nėra vandens poveikio.

SK - IP20: Lampa by mala byť nainštalovaná jedine na miestach kde nemôže dôjsť ku kontaktu s vodou.

HU - IP20: Álámpát csak olyan helyekre szabad felszerelni, ahol vízzel nem érintkezhet közvetlenül.

RO - IP20: Lampa se va monta doar in zone unde contactul direct cu apa nu poate aparea.

CZ - IP20: Lampu lze instalovat jen tam, kde není možný kontakt s vodou.

SLO - IP20: Svetilko smete montirati le na mesto, na katerem ne more priti v stik z vodo.

GR - IP20: Το φωτιστικό αυτό τοποθετείται μόνο σε μέρη όπου η επιδρομή του νερού δεν είναι δυνατή.

TR - IP20: Lamba suyun etkilemeyeceği bir yere montaj edilmelidir.

RU - IP20: Светильник должен устанавливаться только там, где невозможен непосредственный контакт с водой.

نوڭي ال ن ا شي ح ب نكاد ا يف طق ف ح ابص مد ا بي كرت ب ج ي : 20 پ ا
ء ا م ا ل ا ب ر ش ا ب م ا ل ص ت ك ا ن ا ه

F DK - Lampen er beregnet til montering på/i normalt brændbart underlag. Indbygningsslamper må ikke tildekkes med isoleringsmateriale eller lignende.

SE - Lampan är beräknad till att monteras på/i normalt brännbart underlag. Inbygningsslamper får inte övertäckas med isoleringsmaterial eller liknande.

NO - Lampen er beregnet til montering på normalt brennbar underlag. Inbygningsslamper må ikke tildekkes med isoleringsmateriale eller liknende.

NL - Het armatuur is geschikt om op/aan normaal vlbare onderlaag gemonteerd te worden.

FR - La lampe peut être installée sur une surface inflammable. Les lampes encastrables ne doivent en aucune manière être recouvertes de matériaux isolants ou semblables.

DE - Die Lampe ist auf/in normal brennbarer Bettung zu montieren. Einbaulampen dürfen nicht mit Isoliermaterial o.Ä. abgedeckt werden.

GB - The lamp is suitable for mounting on normal flammable surfaces. Recessed illumination should never be covered with insulation or similar materials.

ES - La lámpara está diseñada para instalación sobre las superficies de normales características de inflamación. Las lámparas empotradas no pueden estar cubiertas con materiales de insulación ó parecidos.

PT - A lâmpada é adequada para montagem em superfícies normais inflamáveis. A iluminação em recesso nunca deverá ser coberta com isolacões o materiais similares.

IT - La lampada può essere installata su normali superfici infiammabili. Le lampade da incasso non devono essere coperte con materiali isolanti o analoghi.

FI - Valaisin soveltuu asennettavaksi normaalisti palonaralle pinnalle. Pintaan upotettavia valaisimia ei saa peittää eristeellä tai vastaavalla.

PL - Lampa nadaje się do montażu na/w normalnie palnej powierzchni. Lamp wbudowywanych nie wolno przykrywać materiałem izolującym lub innym o podobnych właściwościach.

HR - Svjetiljka je prikladna za montažu na normalnim zapaljivim površinama. Uvučena rasvjeta se nikad ne smije zakloniti izolacijom ili sličnim materijalima.

EE - Valgusti sobib kinnitamiseks tavalise süttimistundlikkusega pindadele. Süvitatavaid kohtvalgusteid ei tohi kunagi katta soojustuse ega muu taolise materjaliga.

LV - Lampa ir paredzēta uzstādīšanai uz parastas (normāli degošas) virsmas. Lampas gaismas avotu nedrīkst aplāt ar izolējošu materiālu vai ar citiem līdzīgiem materiāliem.

LT - Lempa tinkama montuoti ant (imontuoti) normaliai degaus pagrindo. Imontuojamų lempų negalima uždengti izoliuojančiomis medžiagomis ar panašiomis medžiagomis.

SK - Lampa je vhodná pre inštaláciu na normálnych horľavých povrchoch. Zapustené svetidlo by sa nikdy nemalo zakryť izoláciou alebo podobným materiálom.

HU - A lámpa a normál mértékben gyúlékony felületekre is felszerelhető. A sülyesztett világítótesteket tilos szigetelő- vagy hasonló anyagokkal befedni.

RO - Lampa este facuta pentru a fi montata pe/in suprafete inflamabile. Acoperirea lampilor ingropate cu materiale izolante s-au asemanatoare este interzisa.

CZ - Lampa se při montáži připevní na běžný hořlavý povrch. Vestavná či zapuštěná svítidla se nesmí zakrýť izolačním nebo podobným materiálem.

SLO - Svetilka je primerna za montažo na normalno gorljivo površino. Vgradnih svetilk ne smete nikoli prekriti z izolacijo ali pdb. materiali.

GR - Το φωτιστικό προορίζεται για τοποθέτηση σε κανονικά εύφλεκτες επιφάνειες. Τα χωνευτά φωτιστικά δεν πρέπει να καλύπτονται από οποιαδήποτε μορφή μονωτικού υλικού.

TR - Bu ürün normal yüzeylere montaj edilir. Spot lambalarda yalıtım amacıyla hic bir sekilde her hangi bir maddeyle izole edilmemelidir.

RU - Светильник предназначен для установки на обычной легковоспламеняемой поверхности. Встроенный источник света никогда не должен накрываться изолирующим материалом или другими аналогичными материалами.

قالباق ةي د ا ع ة ي ل ف س ق ب ط ق ي ل ع ط ف ب ي ك ر ت ل ل م د ي ا ل م ح ا ب ص م ا ل
م ب ش ا ا م و ا ق ل ز ا ع د ا و م ب ا ن ب ا ل ا ح ي ب ا ص م ة ي ط غ ت ب ج ي ا ل . ق ا ر ت ح ا ل ل ل
ل ل ل ل



DK - Klasse I: Lampen har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens gul/grønne jordledning.

SE - Klass I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas gul/grön jordledning.

NO - Klasse I: Lampen har jordterminal og skal derfor tilsluttes installasjons gul/grønne jordledning.

NL - Klasse 1: Het armatuur is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de geel/groene aarddraad aangesloten worden.

FR - Classe I: La lampe a une connexion à la borne de terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

DE - Klasse I: Die Lampen enthalten Erdung und müssen deshalb an die gelb/grüne Erdleitung angeschlossen werden.

GB - Class I: The lamp has an earth terminal and must be connected to the yellow/green earth wire.

ES - Clase I: La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de tierra de la instalación.

PT - A lâmpada contém uma ligação a terra, têm que ser ligados os fios amarelos e verdes.

IT - Categoria I: La lampada ha un terminale per la messa a terra che si deve collegare al filo di terra giallo/ verde dell'impianto elettrico.

FI - Suojausluokka I: Valaisin on maadoitettava, ja siksi se pitää yhdistää asennuksen maajohtoon (keltainen/vihreä).

PL - Klasa I: Lampa posiada zacisk uziemiający i dlatego musi być podłączona do żółto-zielonego przewodu uziemienia.

HR - Klasa I: Svjetiljka posjeduje priključak za uzemljenje i mora se priključiti na žuto/zeleni vodič za uzemljenje.

EE - Klass I: Valgustil on maandusklemm ning selle peab ühendama kollase/rohelise maandusjuhtmega.

LV - veida lampa: Lampa ir jāieņem pievienojot to pie instalācijas dzelteni/zalā iezemējuma vada.

LT - Klasė I: Lampa turi įžeminimą, dėl to turi būti prijungiama prie instaliacinio geltonai/ žaliai įžeminimo laidų.

SK - Trieda I: Lampa má uzemnený terminál a musí byť spojená so žltým/zeleným uzemňovacím drôtom.

HU - I. kategória: A lámpa földcsatlakozóval rendelkezik, amely a sárga/zöld földvezetékhez kell csatlakoztatni.

RO - Clasa I: Lampa are impamantare, de aceea trebuie sa fie conectata la cablul de impamantare galben/verde.

CZ - Třída krytí I: Svítidlo je opatřeno zemní svorkou a proto je třeba je připojit na žlutý/zelený uzemňovací vodič.

SLO - Razred I: Svetilka ima ozemljitveni priključek in jo je zato treba priključiti na rumeno/zelen ozemljitveni vodnik.

GR - Βαθμός προστασίας I: Το φωτιστικό διαθέτει σύστημα γείωσης, και θα πρέπει να συνδεθεί με το κίτρινο/πράσινο καλώδιο γείωσης.

TR - Sınıf 1: Bu ürünün topraklaması vardır. Toprakli hattı (sarı / yeşil) bir klupe bağlanmalıdır.

RU - Класс I: Светильник имеет заземление и должен подключаться к желтому/зеленому земляному проводу.

ضربا ل ق ل ص و ا ط ب ر ب ج ي ة ي ضربا ل ق ل ص و ح ا ب ص م د ل : ة ج ر ل ا
ر ض خ ا / ر ف ص ا ت ا ش ن م د ل ب ق ص خ ا ل



DK - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.

SE - Lampan är endast beräknad till direkt/fast montering till ljusnätet.

NO - Lampen er kun beregnet til direkte/fast montering til lysnettet.

NL - Het armatuur is alleen maar berekend voor direkte/vaste montage op het lichtnet.

FR - La lampe n'est prévue que pour un montage direct au réseau électrique.

DE - Die Lampe ist nur zur direkten/festen Montage an die Stromversor-gung ausgelegt.

GB - The lamp is only suitable for connecting directly to the mains.

ES - La lámpara está únicamente diseñada para la conexión directa/permanente a la red eléctrica.

PT - A lâmpada é adequada só em directo contacto com energia.

IT - La lampada è adatta solamente per il collegamento diretto alla rete elettrica.

FI - Valaisimen saa kytkeä ainoastaan päävirtaan.

PL - Lampa jest wyłącznie dostosowana do bezpośredniego/stalego podłączenia do sieci zasilania.

HR - Svjetiljka je prikladna samo za neposredno spajanje na mrežu.

EE - Valgusti sobib ühendamiseks ainult otse vooluvõrku.

LV - Lampa ir domāta tikai tiešai pieslēgšanai elektrības tīklam.

LT - Lampa yra skirta tik tiesiai ir pastoviai montuoti prie šviesos tinklo.

SK - Lampa je vhodná len na priame napájanie na elektrickú sieť.

HU - A lámpa csak az elektromos hálózatra való közvetlen bekötésre alkalmas.

RO - Lampa este facuta doar pentru montarea directa la sistemul de lumina.

CZ - Lampa je konstruována na přímou/pevnou montáž na síť.

SLO - Svetilka je primerna le za direktno priključitev na električno omrežje.

GR - Το φωτιστικό προορίζεται μόνο για απευθείας σύνδεση με τον κεντρικό αγωγό διανομής.

TR - Bu ürünün direk ve sabit montajı ana akıma/sebekeye göre hesaplanmıştır.

RU - Светильник предназначен только для установки непосредственно в электрическую сеть.

ق ب ش ب ش و ل ع (ة و ا ل ا) ر ش ا ب ا ل ب ي ك ر ت ل ل ط ق د ع ح ا ب ص م ا ل
ء ا ع ا ض ا ل ل ا

MAX 2x40W DK - Den angivne max wattage skal overholdes.

SE - Den angivna max. wattangivelse skall överhållas.

NO - Den angitte max wattage skal overholdes.

NL - De aangegeven max. wattage mag men niet overschrijden.

FR - Ne pas utiliser une ampoule d'une puissance supérieure à celle qui est indiquée.

DE - Die angegebene Wattage muss eingehalten werden.

GB - Do not exceed the maximum wattage.

ES - No exceda la potencia máxima indicada en vatios.

PT - Não exceda a voltagem máxima.

IT - Non utilizzare lampadine di potenza superiore al wattaggio indicato.

FI - Älä ylittää sallittuja wattimääriä.

PL - Nie wolno przekraczać podanej maksymalnej mocy.

HR - Nemojte prekoračiti maksimalnu snagu.

EE - Ärge ületage maksimaalset võimsust.

LV - Ievērojiet lampai noteikto maksimālo strāvas jaudu W.

LT - Privaloma laikytis nurodytų max vatų (W) skaičiaus.

SK - Neprekračujte maximálnu voltáž.

HU - Ne lépjé túl a maximális Watt-értéket.

RO - Valoarea maxima a watilor rebuie respectata.

CZ - Udaná maximální výkonová zatížitelnost musí být dodržována.

SLO - Upoštevajte navedeno štev. Wattov.